



REPUBLICA E SHQIPËRISË  
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE  
DHE KONFLIKTIT TË INTERESIT

Adresa: Rr.Reshit Çollaku, Tel: 0800 9999, Fax: 042 228-516, Website: [www.hidaa.gov.al](http://www.hidaa.gov.al), E-mail: [info@hidaa.gov.al](mailto:info@hidaa.gov.al)

Nr. Indeksi  
në ILDKP  
dhe Viti

2013

DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE  
PERIODIK / VJETOR

Plotësohet nga zyrtari që mbart detyrimin për deklarim të interesave private të tij, të bashkëshortit/es dhe të fëmijëve madhorë, në bazë të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë”, me ndryshimet e pasqyruara në ligjin nr.9367, dt.7.4.2005, ligjin nr.9475, dt.9.2.2006, ligjin nr.9529, dt.11.5.2006 dhe me Ligjin Nr. 85/2012 datë 18.09.2012.

AUTORIZIM  
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE

Emri	Atësia	Mbiemri
ALAUDIN	HASAN	MALAJ
Funksioni	KRYETAR I GJYKATES SE APELIT TIRANE	
Institucioni dhe adresa	GJYKATA E APELIT TIRANE	
Data e emërimit në funksionin që kryen	Data e dorëzimit të deklaratës	
14.11.2011	29.03.2014	

Në bazë të nenit 9/1, të ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë” i ndryshuar;

Autorizoj:

Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesave dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës - Inspektori i Përgjithshëm i ILDKPKI-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë vendit, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Deklaroj se të dhënat e pasqyruara prej meje në këtë dokument janë të vërteta dhe nuk kam deklaruar asgjë që nuk është e vërtetë.

Nënshkrimi

Alaudin Malaj

**NDRYSHIMET E PASURIVE  
DHE  
BURIMI I KRIJIMIT**

Përshkruani hollësisht ndryshimet (shtesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar pjesën takuese që zotëroni të çdo lloj pasurie\* të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 dhjetor të viti të deklarimit.

N r.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
1	Llogari bankare te pages ne Credins bank, gjendje me 31.12.2012 shuma 531.39 leke	Pakesuar 54.467 leke	100	1 flete
2	Llogari bankre ne Raiffeisen Bank 01.01.2013shuma 1.550.99 Euro dhe gjendje me 31.12.2012 shuma 0.32 Euro	Pakesuar 1.550.67	100	1 flete
3	Llogari bankre ne Raiffeisen Bank 01.01.2013shuma 33.85 leke dhe gjendje me 31.12.2012 shuma 0 leke	Pakesuar 33.85 leke	100	1 flete
4				

\* **Objekti i deklarimit** (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i ligjit nr.9049, datë 10.04.2003)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi 500 000 leke;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në cash, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj;

**Emri, Mbiemri, Nënshkrimi**

*Haudin Xhody*

*Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.*

**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET  
NË VEPRIMTARI  
PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa , nr. i regjistrit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
Te ardhura neto nga paga dhe shperblime ne Gjykatën e Apelit Tirane per vitin 2013	1.530.197 leke	Vertetim page 1 flete
Te ardhura nga qiraja per shtepine me adrese Rruga DORA (Kontrate qiraje 700 Euro ne muaj ne Banken Raiffeisen)	8.400 Euro	KONTRATE DT 02.07.2010 NR REP Me 2 flete
Te ardhura nga pjsemarrja ne bord, ne Zyren e ADMINISTRIMIT TE BUXHETIT GJYQESOR paguar ne llogarine e pages Credins Bank	47.183 leke	VERTETIM NGA ZABGJ DT.11.03.2014 Me 1 flete
Te ardhura si lektor ne Shkollen e Magjistratures ne vitin 2013 paguar ne llogarine e pages Credins Bank	23.400 leke	=

**Emri, Mbiemri, Nënshkrimi**

*Handwritten signature in blue ink*

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.



**DETYRIMET FINANCIARE  
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer për periudhën nga deklarimi i meparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura nga zyrtari gjatë vitit të deklarimit.
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.7, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
Kredi ne Raiffeisen BANK 100.000 Euro marre me date 07.07.2011	8.344,8 Euro	86.301,28 EURO	Ekstrakt Raiffeisen 1 flete.
PAGESE TATIM NE BURIM PER QERANE AP.RR. [REDACTED]	840 EURO		DERDHJE NE RAIFFAISE N BANK NR [REDACTED]
PAGESE TRUALLI PER SHTEPINE NE [REDACTED] (shtepi e cila eshte regjistruar ne hipoteke me nr certifikate [REDACTED] dt 30.09.2013 )	454.033 LEKE		DERDHJE NE CREDINS BANK CASH 1 flete
Eshte bere regjistrimi I shtepise ne Rr [REDACTED] dhe garazh , ne dt.09.09.2013 sipas certifikave me nr.serial [REDACTED] [REDACTED] dhe [REDACTED] (deklaruar me pare )			Kontrata e shitblejes nr rep [REDACTED] dhe certifikatat e pronesisë 11 flete

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

**Emri, Mbiemri, Nënshkrimi**

[REDACTED]

*[Handwritten signature]*

## DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE E PERSONIT TË LIDHUR

Plotësohet nga pjesetaret e familjes (bashkëshorti/ja, fëmijët madhorë) që mbartin detyrimin për deklaram në bazë të nenit 22 të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklaramin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë ” i ndryshuar, për pasuritë që disponohen veçmas.

### A U T O R I Z I M PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE

Në bazë të nenit 9/1, të ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklaramin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë ” i ndryshuar,

#### Autorizoj:

Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës - Inspektori i Përgjithshëm i ILDKP-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë vendit, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Shtetasja *Edlira Okjan Malaj*,  
Emër, Atësi, Mbiemër

bashkëshort/e   
fëmijë madhorë së bashku me prindërit   
fëmijë madhorë të ndarë nga prindërit

e Subjekti *Alaudin Hasan Malaj*.  
Emër, Atësi, Mbiemër

Jam njohur me detyrimet që sanksionon legjislacioni në fuqi dhe deklaroj nën përgjegjësinë time ligjore se:

Disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim   
Nuk disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi

*Alaudin Hasan Malaj*

**NDRYSHIMET E PASURIVE  
DHE  
BURIMI I KRIJIMIT**

Përshkruani hollësisht ndryshimet (shtesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar pjesën takuese që zotëroni të çdo lloj pasurie\* të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 dhjetor të viti të deklarimit.

N r.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
1	APARTAMENT I BLERE PER ZYRE	103.000(NJEQINDETREM IJE)EURO	100%	KONTRATA NR [redacted] DT 25.01.2013 4 Flete
2	Shtjta e makine 2012 (sipas deklarimit 2012 60.000 euro) + Borxhe(shif me poshte)			
3	Llogari bankare ne Credins Bank 299320: Gjendje me 01.01.2013 94.000 me 31.12.2013 shuma 70.200 leke, Depozite Credin bank(nr [redacted])100.069 euro(nga noteria)me interes 0.8%	Pakesohet 23.800 leke Shtohet 100.069 euo	100% 100%	Vertetim 1 flete
4	Llogari bankare ne Veneto Bank bashke me [redacted] Gjendje me 01.01.2013 447 leke me 31.12.2013 shuma 17083.51 leke Gjendje me 01.01.2013 10.73 euro me 31.12.2013 shuma 1291.75 euro	Shtohet 16.636 leke Shtohet 1281 euro	100% 100%	Vertetim 1 flete
5	Llogari bankare ne Veneto Bank [redacted] Gjendje me 01.01.2013 -885 leke me 31.12.2013 shuma 49855 leke Gjendje me 01.01.2013 2.91 euro me 31.12.2013 shuma 1186.21 euro	Shtohet 48.969 leke Shtohet 1183 euro	100% 100%	Vertetim 1 flete

\* Objekti i deklarimit (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i ligjit nr.9049, datë 10.04.2003)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi 500 000 leke;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në cash, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj;

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi

[Signature]

[Signature]



**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET  
NË VEPRIMTARI  
PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa , nr. i regjistrit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
TE ARDHURA NGA AKTIVITETI PRIVAT NOTERI BILANCI P.CASHFLOW	19.254.460 LEKE(NENTEMBEDHJETEMILION E DYQINDPESEDHJETEKATERMIJEE KATERQINDE GJASHTEDHJETE) LEKE	BILANCI 2013
Te ardhura nga qera me shoqerine Albacontact shpk , sipas kontrates nr.rep [ ] dt. 12.09.2012 650 euro ne muaj ku paguaj T. ne burim 65 euro ne muaj deri me 12.10.2013 Te ardhura po l njeiti apartament me qera 660 euro nga 27.10.2013 deri 31.12.2013 kontrata dt 27.10.2013. mes paleve .	7020 Euro	Kontrate me 2 flete Kontrate me 2 flete
Llogari bankare ne Banken BKT nr : Gjendje me 01.01.2013 0 leke me 31.12.2013 shuma 126226.5 leke + depozite E.malaj me [ ] me 31.12.2013 vlere 1.113 euro	Shtohet me 126.226 leke	Vertetim 1 flete
Te ardhura nga qira aparatmenti ne Vlore pallati [ ] ne shumen 22.000 leke(01.01.2013-31.07.2013+shuma 18.000leke ne muaj (01.08.2013-31.12.2013 Pagese t.burim 24.400 leke	219.600 Leke	Kontrate qiraje 01.07.2011 me 3 flete Kontrate qeraje vazhdim 01.08.2013 5 flete
Llogari bankare ne Raiffaisen Bank: Gjendje me 01.01.2013 0 leke me 31.12.2013 shuma 0 leke Gjendje me 01.01.2013 0 euro me 31.12.2013 shuma 588 euro	0 Shtohet me 588 euro	Vertetim 1 flete
Te ardhura nga qiraja me shoqerine Antea Cement sipas kontrates se dhurimit Kont Nr Rep [ ] Nr Kol [ ] date 29.03.2012, per apartamentin me adrese Rr Dora Distria qeraja 630 euro ne muaj	7.560 Euro	

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi

*Edluro Molej*

- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura gjatë vitit të deklarimit..
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.11, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

**Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.**

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Dokumenta justifikues (Nr. Fletëve)
Detyrim ndaj Rigers shpk per blerje zyre		11.023 euro	Kalim ne raiffaisen bank
Detyrim ndaj [redacted] Detyrim ndaj [redacted]		15.000 euro 11.882,76 euro	Deklarate 1+1 flete
Detyrim ndaj [redacted]		10.000 euro	Deklarate 1 flete

*Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.*

**Emri, Mbiemri, Nënshkrimi**

*Edlira Melay*

*[Handwritten signature]*